

# Социалистическэ АДЫГЕЙ

ВКП(б)-м АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУТАТХЭМ  
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ИОРГАН

№ 3  
(3668) Барскашху, январым и 7 1944 ильэс  
Кызылжырым  
я 17-рз ильэс  
Блуасэр ч. 20

## ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу ВАТУТИНЫМ факло

А 1-рз УКРАИНСКЭ фронтым идзэмэ непэ, январым и 3-м, танковэ соединениехэм ыкн пехотэм наступление пхыашу ашыггэм кыяхаклау кьалэу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР — мшюку гьогу узлэ инэу ыкн немцэмэ яоборонэкиз мэхьанз зилэ опорна пунктэу шытар аштагь.

Кьалэу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР штэггэным пае ашыггэ заохэм генерал-лейтенантэу ПУХОВЫМ, генерал-майорэу КИРЮХИНЫМ ядзэхэр ыкн танковэ дзэхэм ягенерал-майорэу АНИКУШКИНЫМ итанкистхэр кьащыхыггэх.

Анахьэу кьащыхыггэхэр:

Генерал-майорэу КИСЕЛЕВЫМ ия 140-рз стрелковэ Сибирскэ Новгород-Северскэ дивизие, полковникэу ОРЛОВЫМ ия 149-рз стрелковэ дивизие, генерал-майорэу ПАНКРАТОВЫМ ия 287-рз стрелковэ дивизие, полковникэу ГРАНОВСКЭМ ия 111-рз танковэ бригадэр, подполковникэу ШАЛЫГИНЫМ ия 162-рз танковэ бригадэр, полковникэу ПЕТУШКОВЫМ ия 175-рз танковэ бригадэр, генерал-майорэу ИЛЬИНЫМ ия 20-рз мото-стрелковэ бригадэр, майорэу КОРОЛЕВЫМ ия 1829-рз самоходнэ артиллерийскэ полкыр ыкн подполковникэу СЕДОВЫМ ия 41-рз самоходнэ артиллерийскэ полкыр арых.

Теклоньгьэу ашыггэхэр ознаменоват шыггэным пае, кьалэу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР шьхьафит шыжыггэнымкэ ашыггэ заохэм кьащыхыггэ соединениехэм ыкн частхэм «НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭ» цлэхэр афэсшык ыкн тапккэ мы соединениехэм ыкн частхэм цлэу ялэцтэр:

- Я 149-рз стрелковэ Новоград-Волынскэ дивизие,
- Я 287-рз стрелковэ Новоград-Волынскэ дивизие,
- Я 111-рз танковэ Новоград-Волынскэ бригад,
- Я 162-рз танковэ Новоград-Волынскэ бригад,
- Я 175-рз танковэ Новоград-Волынскэ бригад,
- Я 20-рз мото-стрелковэ Новоград-Волынскэ бригад,
- Я 1829-рз самоходнэ артиллерийскэ Новоград-Волынскэ полк,
- Я 41-рз самоходнэ артиллерийскэ Новоград-Волынскэ полк.

Я 140-рз стрелковэ Сибирскэ Новгород-Северскэ дивизиеу, немецкэ техаклохэмэ зауу арашыллэрэмэ ятлонэрэу кьащыхыггэр КРАСНОЕ ЗНАМЯ орденкэ наградить ашынуу представить сэшы.

Непэ, январым и 3-м, сыхьатэр 20-м тиродина истоллицэу МОСКВА родинэм ыцккэ тидзашлагьохэу кьалэу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР шьхьафит шыжыггэнымкэ топишээрэ тлокырэ плырэмэ яртиллерийскэ залп шыкытуккэ салютовать афэшы.

Шьо шьузинэцэ дзэхэу, кьалэу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР шьхьафит шыжыггэным пае ашыггэ заохэм ахэтыггэхэу дэгьу шыпкьэу зуаггэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Тиродина ишхьафитныггэрэ ыкн независимостырэ афэбанэхээ, хэклодэггэ геройхэм егьэшлэрэ шытхьор адэж!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр зрафэтхьын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.

Январым и 3 1944-рз ильэс.

### СТАЛИНСК

Т. т. ГАРБУЗОВЫМ, ГОРСКЭМ, СЕРГИЕНКОМ, СТРЕЛЬЦОВЫМ, МОСКВИНЫМ АФАКИО

«Сталинскипрометррой» трес кыггэ ыкн ащ тетэу ферротыт истроительхэмрэ Кузнецкэ Ферросплавнэ заводым иметаллургхэмрэ я 5-рз хьакур зэратлушчыггэм ыкн заводым иггэпсын зраухыггэм афэшы поздравить сэшы.

Шьугу етыггэу пхыашу Гоф шьушлээ заводым иггэпсын пьлгэ кьахыккэ шьо зэшлоншухын шьульгэ-

росплавхэм — военнэ промышленностымккэ мэхьанашхо зилэ стратегическэ сырбуу, шытэр кьыдэггэкыггэныр бэклаеккэ нахьыбэу шьушыггэ.

Шьо шьуиоф шлэнкэ джыри тапккэ гьэхьаггэхэр шьушлэнэу шьуфэсэ.

И. Сталин.

# ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу ВАТУТИНЫМ факло

А 1-рз УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ, непэ, январым и 4-м мэфиллэу зоопхыашэхэмэ кьауж, кьалэу ыкн мшюку гьогу станцие инэу БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ — немцэмэ яоборонэкиз мэхьанз зилэ опорна пунктэр штурмаккэ аштагь.

Кьалэу БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ штэггэным пае ашыггэ заохэм генерал-лейтенантэу ЖМАЧЕНКОМ, генерал-майорэу МАРТИРОСЯН, генерал-майорэу АВСЕЕНКОМ ядзэхэр, артиллерием игенерал-майорэу ГУСЕВЫМ партиллеристхэр кьащыхыггэх.

Анахьэу кьащыхыггэхэр:

Генерал-майорэу КОЖИНЫМ ия 232-рз стрелковэ Сумскэ-Киевскэ дивизие, полковникэу КУЗНЕЦОВЫМ ия 74-рз стрелковэ Киевскэ дивизие, полковникэу ЗУБАРЕВЫМ ия 340-рз стрелковэ Сумскэ-Киевскэ дивизие, бригадэ генералэу СВОБОДЭ ия 1-рз отдельнэ Чехословацкэ орден Суворова бригадэу СССР-м шылэр, полковникэу МИЗЕРНЭМ ия 111-рз Гвардейскэ гаубичнэ артиллерийскэ орден Ленина полкыр, полковникэу КУЛИКОВЫМ ия 33-рз топ артиллерийскэ Краснознаменнэ бригадэр, подполковникэу ФИЛИМОНОВЫМ ия 317-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, подполковникэу ЧЕЛОЛЭ ия 8-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ бригадэр, майорэу МАЛКИНЭМ ия 1667-рз истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, майорэу ЕВЛИЗЭ ия 493-рз минометнэ полкыр, подполковникэу ПЕТРАКОВСКЭМ ия 16-рз Гвардейскэ минометнэ Киевскэ полкыр, подполковникэу ВЛАСЕНКОМ ия 328-рз Гвардейскэ минометнэ полкыр, подполковникэу ИВАНЦОВЫМ ия 87-рз танковэ Житомирскэ полкыр арых.

Теклоньгьэу ашыггэхэр ознаменоват шыггэным пае, кьалэу БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ шьхьафит шыжыггэнымккэ ашыггэ заохэм кьащыхыггэ соединениехэм ыкн частхэм «БЕЛОЦЕРКОВСКЭ» цлэхэр афэсшы.

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.

Январым и 4 1944-рз ильэс.

## Советскэ Информбюром кьытэрэ

Январым и 5-м иоперативнэ сводкэ шыш

Январым и 5-м кьыклоцы тидзэмэ НЕВЕЛЫ исевер льэныкьоккэ наступательнэ заохэр шашыщтыггэх, ахэр ашы зэхэум населеннэ пункт 90-м ехьу аштагь, ащмэ КОЖИНО, ПЕТРОВА, ПОРОХОВО, МЯТЬКОВО, БАБИНО, ТОЛСТОУХОВО, ОСНИЦЫ, БОЛЬШОЕ НАРИЧНО, ТЕПЛУХИНА, БОРЩАНКА, ОКНИ, ВЛАСЬЕВО зыфилохэрэр ыкн мшюку гьогу станциеу ВЛАСЬЕРА ащыщых.

А 1-рз УКРАИНСКЭ фронтым идзэмэ мэфпчьаггэрэ зоопхыашэу ашыггэхэм кьыуж, январым и 5-м кьалэу ыкн мшюку гьогу узлэ инэу БЕРДИЧЕВ аштагь, джаш фэдэ кьабзэу заохээ фэшхьафрэ населеннэ пунктхэу 60-м ехьу аштаггэх, ащмэ Киевскэ обласным ирайоннэ центрэу кьалэу ТАРАЩА, населеннэ пункт инхэу БОЛЬШИЕ КОЗАРЫ, ВРУБЛЕВКА, ДРЫГЛОВ, НОВОСЕЛКИ, ГОРОДИЩЕ, ТЮТЮНИКИ, МАЛЫЕ КОРОВИНЫ, МАЛАЯ ТАТАРИНОВКА, ОЧЕРЕТНЯ, ОЧИТКОВ, ГОРОШКОВ, КРИВЧУНКА, ТИХИЙ ХУТОР, СКИБИН, ЧЕРНИН, НАСТАШКА, ШКАРОВКА ыкн мшюку гьогу станциехэу ДЕНГОФОВКА, КРИВЧУНКА зыфилохэрэр ащыщых.

Фронтым ифэшхьафрэ участкэхэм разведкэрэ артиллерийскэ-минометнэ перестрелкэрэ ащашыггэ.

Январым и 4-м кьыклоцы тидзэмэ фронт пьтэуми немецкэ танкэ 37-рз ащакьутагь ыкн ащакьаждодыггэ. Ошьогу заохэм пьним исамолет 30 кьащраутэхыггэ ыкн зенитнэ артиллерием имашоккэ кьыраутэхыггэх.

Невель исеверккэ тидзэхэмэ наступательнэ заохэр шашыщтыггэ, ащ кьыхьаггэ

Мы соединениехэм ыкн частхэм тапккэ цлэу ялэцтэр:

Я 111-рз Гвардейскэ гаубичнэ артиллерийскэ Белоцерковскэ орден Ленина полк,

Я 33-рз топ артиллерийскэ Белоцерковскэ Краснознаменнэ бригад,

Я 317-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ Белоцерковскэ полк,

Я 8-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Белоцерковскэ бригад,

Я 1667-рз истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Белоцерковскэ полк,

Я 493-рз минометнэ Белоцерковскэ полк,

Я 328-рз Гвардейскэ минометнэ Белоцерковскэ полк.

Я 232-рз стрелковэ Сумскэ-Киевскэ дивизиеу, я 74-рз стрелковэ Киевскэ дивизиеу, я 340-рз стрелковэ Сумскэ-Киевскэ дивизиеу, я 16-рз минометнэ Киевскэ полкэу ыкн я 87-рз танковэ Житомирскэ полкэу немецкэ техаклохэмэ арашыллэрэ заохэм мыззу-мытлоу кьащыхыггэхэр, КРАСНОЕ ЗНАМЯ орденкэ наградить ашынуу представить сэшы.

А 1-рз отдельнэ Чехословацкэ орден Суворова бригадэу СССР-м шылэр БОГДАН ХМЕЛЬНИЦКЭМ ия 1-рз степень орденкэ наградить ашынуу представить сэшы.

Непэ, январым и 4-м, сыхьатэр 21-м, ти Родина истоллицэу МОСКВА Родинам ыцккэ тидзэ шлагьохэу кьалэу БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ шьхьафит шыжыггэнымкэ топишээрэ тлокырэ плырэмэ яртиллерийскэ залп шыкытуккэ салютовать афэшы.

Шьо зэккэ шьузинэцэ дзэхэу, кьалэу БЕЛАЯ ЦЕРКОВЬ шьхьафит шыжыггэным пае ашыггэ заохэм ахэтыггэхэу, дэгьу шыпкьэу зуаггэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родина ишхьафитныггэрэ ыкн независимострэ афэбанэхээ, хэклодэггэ геройхэм егьэшлэрэ шытхьор адэж!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр зрафэтхьын!

шэу гьапытаггэ ипозициехэр аштаггэх, ащ даклоун немецкэ солдат ыкн офицер 400-м ехьу агьэждодыггэх. Фэшхьафрэ чьылэмккэ пехотэмрэ танкхэмрэ хэтхэу пьним контратакэ заулэ кьыщышыггэ. Зэккэ гитлеровцэмэ яконтратакахэр, члэнэггэ инхэр араггэшыхээ зэккэ фэжыггэх. Немецкэ танк 14-рз ыкн ежь-ежьырэу зеклорэ топи 2-рз акьутаггэх ыкн агьэстыггэх. Танки 2, артиллерийскэ батарей, пулемет 77-рз, щэгынхэр члэлэу склад ыкн фэшхьафрэ трофейхэр немцэмэ кьашлуаштаггэх.

Зиводоизмещениеккэ тонн мини 3 хьоу пьним итранспортирэ ыкн пьниккэу зеклорэ идесантнэ баржырэ хь Шьуцлэм шычлыраггэхьаггэх. Ащ афэшхьафэуи пьним итранспортирэ исторожевой катеритлурэ агьэфыкьуаггэх.

# ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

## Армие генералэу ВАТУТИНЫМ факто

А 1-рз УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ январым и 5-м, мэфитф ззо пхашэхэмэ кьауж, кьалэу ыкн мэшюку гьогу узлэ инзу **БЕРДИЧЕВ**—кьыблэ-тыгьэ кьохьаплэ лэныкьомкнэ немцэмэ оборонзу щалыгьым ипорнэ пункт инзу щытэр штурмкнэ аштагь.

Кьалэу **БЕРДИЧЕВ** штэгьэным пачашыгьэ заохэм генерал-полковникзу **ЛЕСЕЛИДЗЕ**, генерал-майорзу **ПЕРХОРОВИЧЫ** ядзэхэр, артиллерием и генерал-лейтенантэу **КАРИОФИЛЛИ** и артиллеристхэр ыкн авиацием и генерал-лейтенантэу **КРАСОВСКОМ** и летчикхэр кьашыкьыгьэх.

Анахьэу кьашыкьыгьэхэр:

Полковникзу **КОЛОБОВЫМ** ия 389-рз стрелковэ дивизиер, полковникзу **ВОЛКОВИЧЫ** ия 117-рз Гвардейскэ стрелковэ дивизиер, генерал-майорзу **ПРОХОРОВЫМ** ия 24-рз стрелковэ дивизиер, полковникзу **ВОРОЖИЩЕВЫМ** ия 395-рз стрелковэ Таманскэ Краснознаменнэ дивизиер, подполковникзу **ГУСАКОВСКОМ** ия 44-рз Гвардейскэ танковэ Краснознаменнэ бригадэр, подполковникзу **ИЛЮШКИНЫМ** ия 12-рз отдельнэ Гвардейскэ танковэ полкыр, полковникзу **СОЛОМАТИНЫМ** ия 312-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, подполковникзу **ВИЛЕНСКОМ** ия 493-рз истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ полкыр, подполковникзу **ПЕТРУНЯ** ия 69-рз Гвардейскэ артиллерийскэ Новороссийскэ Краснознаменнэ полкыр, подполковникзу **СИГАЕВЫМ** ия 91-рз Гвардейскэ минометнэ полкыр, полковникзу **ЛОЖЕЧНИКОВЫМ** ия 227-рз штурмовой авиационнэ дивизиер арых.

Теклоньгьэу ашыгьэхэр ознаменоватшыгьэным паче, кьалэу **БЕРДИЧЕВ** шьхьафит шьжыкьыгьэнымкнэ ашыгьэ заохэм кьашыкьыгьэ соединениехэм ыкн частхэм «**БЕРДИЧЕВСКОМ**» цэхэр афэсшых.

## Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.

Январым и 6 1944-рз ильэс.

## СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЬЫТРЭР

Январым и 6-м и оперативнэ сводкэ щыц

Январым и 6-м кьыклоцы **НЕВЕЛЬ** исеверкнэ тидзэмэ пым исопротивлениехэмрэ ыкн иконтратакэхэм. рэ зэпауыхзэ, наступательнэ заохэр ашыкьыгьэ, аш кьыхькнэ населеннэ пункт заула аштагьэх.

А 1-рз УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ наступление ашыкьыгьэ ыкн Житомирскэ областым ирайоннэ центрахэу кьалэу **ЧУДНОВ**, **ГОРОДНИЦА**, **Ровенскэ** областым ирайоннэ центрэу ыкн мэшюку гьогу станциеу **РАКИТНО**, Киевскэ областым ирайоннэ центрэхэу **ЖАШКОВ**, **УЗИН**, ащ фэдэ кьабзэу фэшхьафрэ населеннэ пунктхэу **80-м** ехьу аштагьэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу **НОВЫЙ МИРОПОЛЬ**, **СТАРЫЙ МИРОПОЛЬ**, **ПЕЧАНОВКА**, **ГОРОДИЕВКА**, **РОМАНОВКА**, **БОЛЬШИЕ КОРОВИЦЫ**, **ГОЛОДЬКИ**, **ЗОЗОВ**, **РОСОШЕ**, **МЕДОВКА**, **ВЕЛИКАЯ РАСТОВКА**, **САЛОГУБОВКА**, **ЖУРАВЛИХА**, **ЮШКОВ**, **РОГ**, **САЛИХА**, **СИНЬВА**, **ОСТРОВ**, **ЖИТНЕГОРЫ**, **САВИНЦЫ**, **РОЗАЛЕЕВКА**, **МИРОВКА** ыкн мэшюку гьогу станциехэу **МИРОПОЛЬ**, **ПЕЧАНОВКА**, **РАЗИНО**, **МИХАЙЛЕНКИ**, **ЛИПОВЕЦ**, **ТОМИЛОВКА**, **СУХОЛЕСЫ** ащыкьыгьэх.

Фронтым ифэшхьафрэ чьыпэхэм — разведкэрэ артиллерийскэ-минометнэ перестрелкэрэ ащашыгьэх.

Январым и 5-м кьыклоцы тидзэхэмэ фронт пстэуми немецкэ танки **110-рз** ащакьутагьэх ыкн ащакьэклодыгьэх. Ошьогу заохэм пым исамолет **19** кьашыраутыгьэ ыкн зенитнэ артиллерием и машюкнэ кьыраутыгьэх.

Мы соединениехэм ыкн частхэм тапкнэ цлэу ялэцтар:

Я 389-рз стрелковэ Бердичевскэ дивизие,

Я 117-рз Гвардейскэ стрелковэ Бердичевскэ дивизие,

Я 24-рз стрелковэ Бердичевскэ дивизие,  
Я 44-рз Гвардейскэ танковэ Бердичевскэ Краснознаменнэ бригад,

Я 12-рз отдельнэ Гвардейскэ танковэ Бердичевскэ полк,

Я 312-рз Гвардейскэ истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Бердичевскэ полк,

Я 493-рз истребительнэ противотанковэ артиллерийскэ Бердичевскэ полк,

Я 91-рз Гвардейскэ минометнэ Бердичевскэ полк,

Я 227-рз штурмовой авиационнэ Бердичевскэ дивизие.

Я 395-рз стрелковэ Таманскэ Краснознаменнэ дивизиену ыкн я 69-рз Гвардейскэ артиллерийскэ Новороссийскэ Краснознаменнэ полкэу, немецкэ техаклохэмэ арашыллэрэ заохэм мызу-мытлоу кьашыкьыгьэхэр **СУВОРОВЫМ** иятлонэрэ степень орденкнэ наградить ашыкьыгьэхэу представить сэшых.

Непэ, январым и 6-м сыхьатэр 1-м, ти Родина истолицэу **МОСКВА** Родинам ыцлэкнэ тидзэ шлагьохэу кьалэу **БЕРДИЧЕВ** шьхьафит зышыкьыгьэхэмэ—топ шьтитурэ тлокырэ плырэмэ я артиллерийскэ залп тлокыкнэ салютовать афешы.

Шьо шьуизинэ дзэхэу, кьалэу **БЕРДИЧЕВ** шьхьафит шьжыкьыгьэным пачашыгьэ заохэм ахэтыгьэхэу дэгьу шьыпкэу зэуагьэхэмэ **БЛАГОДАРНОСТЬ** ЯСЭХЫ.

Ти Родина ишьхьафитныгьэрэ инезависимострэ афэбанэзэ, хэклодэгьэ геройхэм егьэшлэрэ щытхьор адэж!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр зэрафэ-тхьыи!

## АДЫГЭ ХЭКУ ЗЕМЕЛЬНЭ ОТДЕЛЫМ и ПРИКАЗ

Кь. Мыекьуапэ № 1 Январым и 2 1944 иль.

Тракторхэмэ ягьэцкнэ-жынкнэ 1943-рз ильэсым ияплэнэрэ кварталым игосударственнэ план Тэхьутэмыкьое ыкн Понэжыкьое МТС-хэмэ 1944-рз ильэсым январым и 1-м ехьулэу агьэцкнэ.

МТС-мэ ятракторхэу агьэцкнэжыкьыгьэхэр якачествакнэ дэгьухэу районнэ государственнэ комиссиенхэмэ аштагь. А гьэхьагьэхэр ашыкьыгьэхэр кьыкьыгьэхэр. Тэхьутэмыкьое ыкн Понэжыкьое МТС-хэмэ яколлективхэм, трактористхэм ыкн механикхэм Тэхьутэмыкьое МТС-м и директорэу тов. Ивницкэр, старшэ механикэу тов. Акоповэр ыкн Понэжыкьое МТС-м и директорэу тов. Зайкор, старшэ механикэу тов. Проваторовэр япэцэхэу яшыкьыгьэхэу яфэрашлагьэр ары.

1943-рз ильэсым декабрэм и 6-м Оборонэм и Государственнэ Комитеты унашюу кьыдигьэжыкьыгьэхэр ыкн СССР-м и Наркомземы приказэу ышыгьэхэрэ ялгытыгьэцкнэ приказ сэшы:

1. Тэхьутэмыкьое МТС-м и директорэу тов. Ивницкэр, старшэ механикэу тов. Акоповэр, Понэжыкьое МТС-м и директорэу тов. Зайкор ыкн старшэ механикэу тов. Проваторовэр мээтиту зарплата окладэхэмкнэ нэбгырэ пэичэ премировать сэшых.

2. Оборонэм и Государст-

ОблЗО-м иначальникэр—А. ГУЙВА.

## Ситрактор дэгьоу згьэцкнэжыкьыгьэ

Трактормэ ягьэцкнэжыкьыкнэ ти МТС хэкум и МТС-мэ аужы кьенэ. Трактормэ ящыкнэжыкьыгьэхэр запасной частхэмрэ ыкн инструментхэмрэ мастерскоим икьоу члэлыкнэ.

Ау ащ паче кьэсымыгьанэу, запасной частхэмрэ и-

струментхэмрэ сэр-сэрэу кьызэзгьэжыкьыгьэхэу, кьыстетхэгьэ тракторэу СТЗ-р згьэцкнэжыкьыгьэхэр ыкн зэрэзгьэцкнэжыкьыгьэхэр хьунэу районнэ комиссиен ыльэжыгьэх.

И. Стрекачев.

Хьакурынэхьаблэ МТС-м итракторист.

## БРИГАДЭР МТС-м КИУАГЬЭ

Тракторхэр ипалгэм гьэцкнэжыкьыгьэхэмкнэ Понэжыкьое МТС-м Ипылэгу фэхьунэу Мыекьонэ электростанцием ифьшлэ коллективы бригадэ захищатгэ.

Бригадэм квалификация икьу зилэ электромонтерхэр, токархэр.

слесархэр ыкн фэшхьафрэ специальностхэр зилэхэр хэтых.

Джырэ благьэ бригадэр МТС-м кьуагьэ ыкн трактормэ ящыкнэжыкьыгьэхэр запасной частхэмэ ащыкнэ хэри зыдищатгэх.

В.Ш.

## Сомэ миллионрэ ныкьорэм ехьу атыгьэх

Тихэку итрудящхэмэ «Адыгейский осавиахимовец» зыфилорэ самолет эскадрильем паче январым и 5-м ехьулэу сомэ миллионрэ мин 554-рз 962-рз кьатыгьэх.

Средствэм яугьоинкнэ Кошхьаблэ районэу сомэ мин 530-рз зышаугьоингьэм

хэкум апэрэ чьыпэр щыдубытыгь. Ащ фэдэ кьабзэуи Теуцожь районым сомэ мин 450-рз, Мыекьонэ районым сомэ мин 59-рз 882-рз, Шэуджен районым сомэ мин 300 ащаугьоингь ыкн Ирыльхэу кьашыкьыгьэх.

Средствэм яугьоин джыри хэкум щэкло.

Ответственнэ редакторэр Н. ШОВГЕНОВА.

Заказ № 81 Тир. 2680